

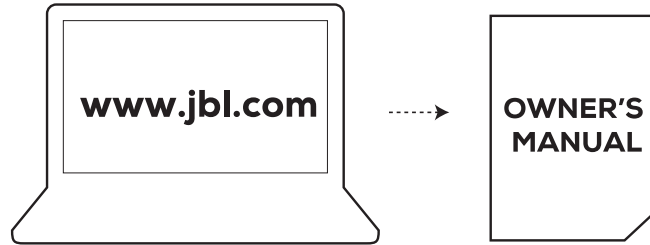


PARTYBOX110



Quick Start Guide

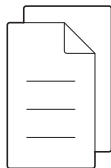
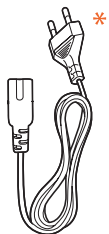
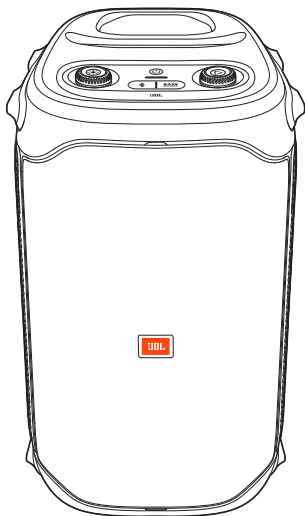




EN	Before using this product, read the safety sheet carefully.	SV	Läs alltid noga igenom säkerhetsdatabladet innan du använder den här produkten.
CZ	Před použitím tohoto výrobku si pozorně přečtete bezpečnostní list.	TR	Bu ürünü kullanmadan önce güvenlik formunu dikkatlice okuyun.
DA	Læs sikkerhedsarket omhyggeligt, før du bruger dette produkt.	RU	Перед использованием данного изделия внимательно прочтите паспорт безопасности.
DE	Lies vor der Verwendung dieses Produkts das Sicherheitsdatenblatt sorgfältig durch.	UK	Перш ніж використовувати цей виріб, уважно прочитайте інструкцію з техніки безпеки.
EL	Πριν χρησιμοποιήσετε αυτό το προϊόν, διαβάστε προσεκτικά το φυλλάδιο ασφαλείας.	ZH-CN	使用本产品前, 请仔细阅读安全说明书。
ES	Antes de usar este producto, lee la hoja de seguridad atentamente.	ZH-TW	在使用本產品前, 請仔細閱讀安全說明書。
FI	Lue käyttöturvallisuustiedote huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.	ID	Sebelum menggunakan produk ini, bacalah lembar panduan keselamatan dengan cermat.
FR	Avant d'utiliser ce produit, lisez attentivement la fiche de sécurité.	JP	この製品を使用する前に、安全シートをきちんとお読みください。
HU	A termék használatá elótt figyelmesen olvassa el a biztonsági adatlapot.	KO	제품을 사용하기 전에 안전 관련 주의사항을 자세히 읽으십시오.
IT	Prima di utilizzare questo prodotto, leggere attentamente la scheda di sicurezza.	MM	ဤကုန်ပစ္စည်းကို အသုံးမပြုမီ ဘေးကင်းလုံခြုံရေးအချက်အလက်များကို ဂရုတစိုက်ဖတ်ရှုပါ။
NL	Lees eerst het veiligheidsblad voordat je dit product gebruikt.		قبل استخدام هذا المنتج، اقرأ صحيفة بيانات السلامة بعناية.
NO	Les sikkerhetsarket nøye før du bruker dette produktet.		לפני השימוש במוצר זה, קרא בעיון את גיליון הבטיחות.
PL	Przed użyciem tego urządzenia należy zapoznać się dokładnie z arkuszem informacji o produkcie.		
PT-BR	Antes de usar este produto, leia cuidadosamente a ficha de segurança.		
SK	Pred použitím tohto výrobku si pozorne prečítajte bezpečnostný list.		

AR
HE





- EN** * Power cord quantity and plug type vary by regions.
- CZ** * Množství napájecích kabelů a typů zástrček se liší podle regionů.
- DA** * Strømledningens længde og stiktype varierer efter region.
- DE** * Anzahl und Steckertyp des Netzkabels weichen je nach Region ab.
- EL** * Ο αριθμός των καλωδίων τροφοδοσίας και ο τύπος βύσματος διαφέρει ανάλογα με την περιοχή.
- ES** * El número de cables de alimentación y el tipo de enchufe dependen de la región.
- FI** * Virtajohtojen määrä ja liitäntätyyppi vaihtelee alueittain.
- FR** * Le nombre de cordons secteur et les types des prises varient selon les régions.
- HU** * A tápkábelek mennyisége és a csatlakozó típusa régióként eltérő.
- IT** * Il numero dei cavi di alimentazione e il tipo di spina variano da regione a regione.
- NL** * Het aantal netsnoeren en het type stekker is afhankelijk van het land.
- NO** * Antall strømkabler og pluggtyper varierer fra område til område.
- PL** * Liczba przewodów oraz rodzaj wtyków mogą się różnić w zależności od regionu.
- PT-BR** * A quantidade e o tipo de cabos de energia variam de região para região.
- SK** * Špecifikácia napájacieho kábla a typ zástrčky sa líšia v závislosti od regiónov.
- SV** * Antalet strömkablar och kontakttyp beror på vilket land enheten är köpt i.
- TR** * Güç kablosu uzunluğu ve fiş türü bölgelere değişliklik gösterebilir.
- RU** * Длина шнура питания и тип вилки зависят от региона.
- UK** * Кількість шнурів живлення і тип штекера залежать від регіону.
- ZH-CN** * 电源线数量和插头类型因地区而异。
- ZH-TW** * 電源線數量和插頭類型因區域而異。
- ID** * Jumlah kabel daya dan jenis steker berbeda-beda tergantung wilayah.
- JP** * 電源コードの本数とプラグタイプは地域によって異なります。
- KO** * 전원 코드 수량 및 플러그 유형은 지역별로 다릅니다.
- MM** * ပါဝါကြိုးအရေအတွက်နှင့် ပလပ်ခေါင်းအမျိုးအစားသည် ဒေသအလိုက် ပြောင်းလဲမှုရှိနိုင်သည်။

* طول سلك الطاقة ونوع القابس تختلف حسب المناطق.

AR

* כמות כבלי החשמל וסוג התקע משתנים בהתאם לאזור.

HE



EN Download and install the JBL PARTYBOX App to get more from the product.

CZ Abyste ze svého výrobku dostali větší užitek, stáhněte si a nainstalujte aplikaci JBL PARTYBOX.

DA Download og installer JBL PARTYBOX-appen for at få mere ud af produktet.

DE Lade die JBL PARTYBOX-App herunter und installiere sie, damit du noch mehr aus deinem Lautsprecher herausholen kannst.

EL Κατεβάστε και εγκαταστήστε το JBL PARTYBOX για να κερδίσετε περισσότερα από το προϊόν.

ES Descarga e instala la aplicación JBL PARTYBOX para aprovechar más las funciones del producto.

FI Lataa ja asenna JBL PARTYBOX -sovellus saadaksesi lisää iloa tuotteesta.

FR Téléchargez et installez l'application JBL PARTYBOX pour en faire plus avec le produit.

HU Tölts le és telepítse a JBL PARTYBOX alkalmazást, hogy többet hozhasson ki a termékből.

IT Scaricare ed installare l'app JBL PARTYBOX per sfruttare tutte le potenzialità del prodotto.

NL Download en installeer de JBL PARTYBOX-app om meer uit het product te halen.

NO Last ned og installer JBL PARTYBOX-appen for å få mer ut av produktet.

PL Pobierz i zainstaluj aplikację JBL PARTYBOX, aby uzyskać więcej dzięki temu urządzeniu.

PT-BR Para aproveitar todos os recursos do produto, Instale o aplicativo JBL PARTYBOX App.

SK Preberte si a nainštalujte aplikáciu JBL PARTYBOX, aby ste získali viac zo svojho výrobku.

SV Ladda ner och installera JBL PARTYBOX-appen för att få ut mer av produkten.

TR Üründen daha fazla yararlanmak için JBL PARTYBOX Uygulamasını indirin ve kurun.

RU Чтобы воспользоваться всеми функциями устройства, скачайте и установите приложение JBL PARTYBOX.

UK Завантажте та встановіть додаток JBL PARTYBOX, щоб отримати максимум від виробу.

ZH-CN 下载并安装 JBL PARTYBOX 应用程序，以从产品中获取更多信息。

ZH-TW 下載 JBL PARTYBOX App 並安裝，以更充分利用產品。

ID Unduh dan pasang Aplikasi JBL PARTYBOX untuk mendapatkan lebih banyak fitur produk.

JP 製品をもっと使いこなすためには、JBL PARTYBOXアプリをダウンロードしてインストールしてください。

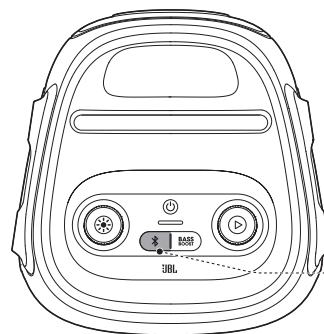
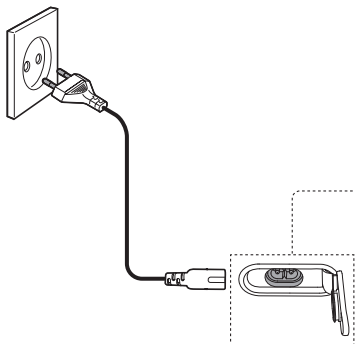
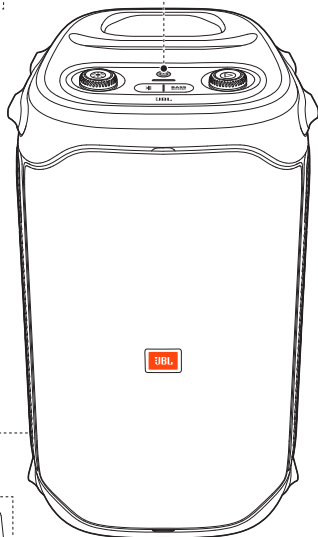
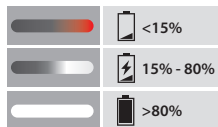
KO JBL PARTYBOX 앱을 다운로드 및 설치하여 제품의 더 많은 기능을 사용하십시오.

MM ကုန်ပစ္စည်းမှ နောက်ထပ်အရာများကိုသိရှိနိုင်အတွက် JBL PARTYBOX အက်ပ်ကို ဒေါင်းလုဒ်လုပ်ရယူ ဖြီး တပ်ဆင်ပါ။

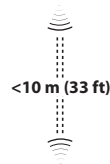
AR قم بتنزيل وتثبيت تطبيق JBL PARTYBOX للاستفادة أكثر من المنتج.

HE הורד והתקן את אפליקציית JBL PARTYBOX כדי לקבל יותר מהמוצר.



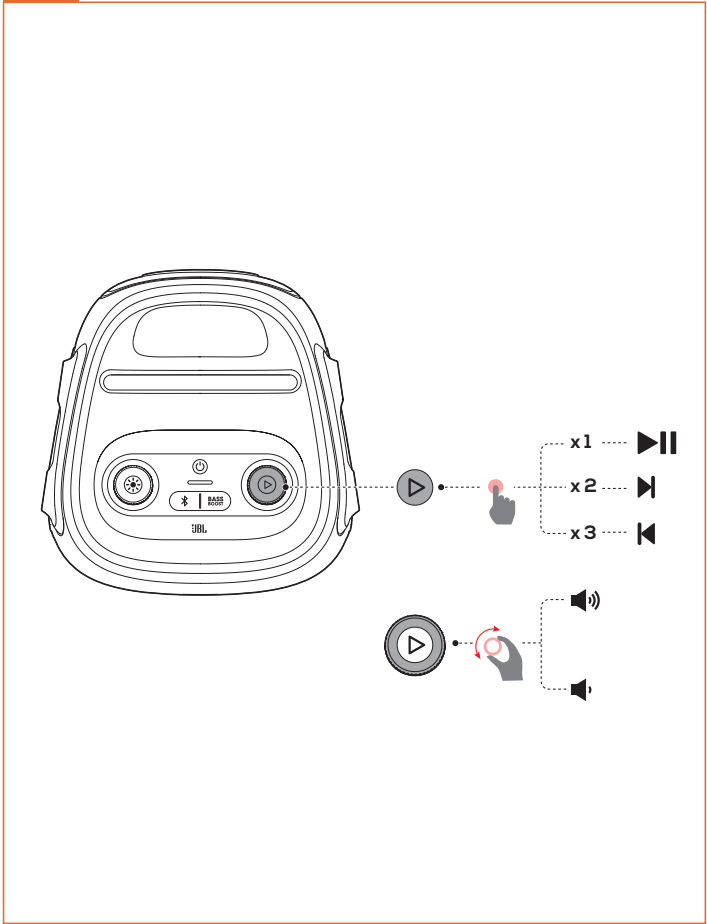


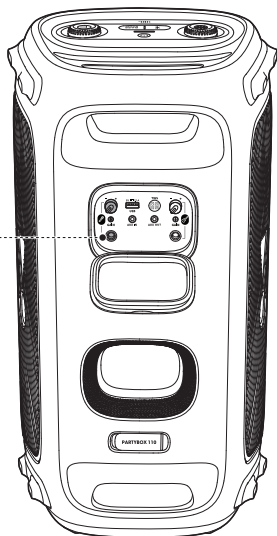
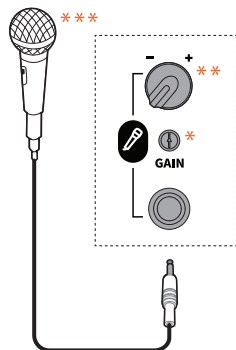
1



2







- EN** * Rotate to adjust the microphone gain.
** Rotate to adjust the microphone volume.
- CZ** * Otáčení slouží k nastavení zisku mikrofonu.
** Otáčení slouží k nastavení hlasitosti mikrofonu.
- DA** * Roter for at justere mikrofonforstærkningen.
** Roter for at justere mikrofonlydstyrken.
- DE** * Drehen, um die Mikrofonverstärkung einzustellen.
** Drehen, um die Mikrofonlautstärke einzustellen.
- EL** * Περιστρέψτε για να ρυθμίσετε το κέρδος του μικροφώνου.
** Περιστρέψτε για να ρυθμίσετε την ένταση του μικροφώνου.
- ES** * Gíralo para ajustar la ganancia del micrófono.
** Gíralo para ajustar el volumen del micrófono.
- FI** * Kierrä säätääksesi mikrofonin vahvistuksen.
** Kierrä säätääksesi mikrofonin äänenvoimakkuuden.
- FR** * Tournez pour régler le gain du micro.
** Tournez pour régler le volume du micro.
- HU** * Forgassa el a mikrofon erősítésének beállításához.
** Forgassa el a mikrofon hangerejének beállításához.
- IT** * Ruotare per regolare il guadagno del microfono
** Ruotare per regolare il volume del microfono.
- NL** * Draai om de microfoonversterking aan te passen.
** Draai om het microfoonvolume aan te passen.
- NO** * Roter for å justere mikrofonforsterkning.
** Roter for å justere mikrofonens lydstyrke.
- PL** * Obróć, aby dostosować wzmacnienie mikrofonu.
** Obróć, aby dostosować głośność mikrofonu.
- PT-BR** * Controle de ganho do microfone.
** Controle de volume do microfone.
- SK** * Otáčaním nastavíte príjem mikrofónu.
** Otáčaním nastavíte hlasitosť mikrofónu.



- SV** * Vrid för att justera mikrofonens känslighet.
** Vrid för att justera mikrofonens volym.
- TR** * Mikrofon kazanımını ayarlamak için döndürün.
** Mikrofon ses seviyesini ayarlamak için döndürün.
- RU** * Поверните, чтобы отрегулировать усиление микрофона.
** Поверните, чтобы отрегулировать громкость микрофона.
- UK** * Поверніть, щоб знову відрегулювати мікрофон.
** Поверніть, щоб відрегулювати гучність мікрофона.

ZH-CN * 旋转以调整麦克风增益。
** 旋转以调整麦克风音量。

ZH-TW * 旋轉以調節麥克風增益。
** 旋轉以調節麥克風音量。

ID * Putar untuk menyesuaikan gain mikrofon.
** Putar untuk menyesuaikan volume mikrofon.

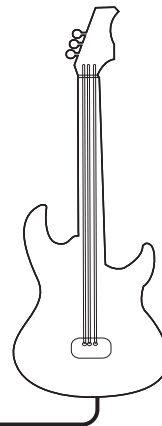
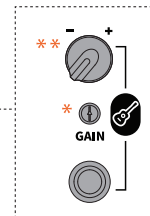
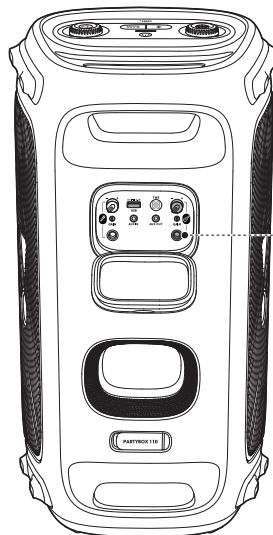
JP * 回してマイクゲインを調節します。
** 回してマイク音量を調節します。

KO * 돌려서 마이크 게인을 조절합니다.
** 돌려서 마이크 볼륨을 조절합니다.

MM * ဂိုက်ကရိုဖုန်း၏ အသံဖမ်းယူနိုင်စွမ်းကို လှည့်၍ ချိန်ညှိပါ။
** ဂိုက်ကရိုဖုန်း၏ အသံအတိုးအကျယ်ကို လှည့်၍ ချိန်ညှိပါ။

* قم بالتدوير لضبط زيادة صوت الميكروفون.
** قم بالتدوير لضبط صوت الميكروفون.

* **HE** סובב כדי לכוון את הגברת המיקרופון.
** סובב כדי לכוון את עוצמת הקול של המיקרופון.



EN * Rotate to adjust the guitar gain.
** Rotate to adjust the guitar volume.

CZ * Otačení slouží k nastavení zisku kytary.
** Otačení slouží k nastavení hlasitosti kytary.

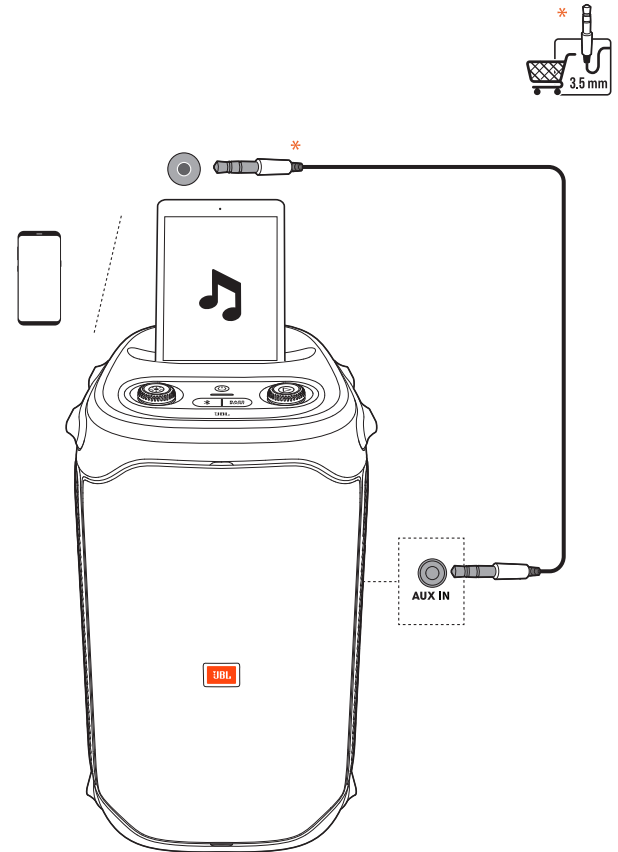
DA * Rotér for at tilpasse guitarforstærkning.
** Rotér for at justere guitar-lydstyrken.

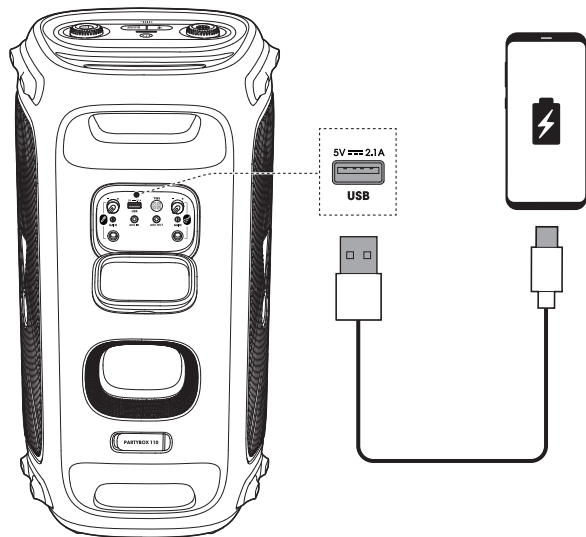
DE * Drehen, um die Gitarrenverstärkung einzustellen.
** Drehen, um die Gitarrenlautstärke einzustellen.

EL * Περιστρέψτε για να ρυθμίσετε το κέρδος κιθάρας.
** Περιστρέψτε για να ρυθμίσετε την ένταση της κιθάρας.



- ES** * Girar para ajustar la ganancia de la guitarra.
** Girar para ajustar el volumen de la guitarra.
- FI** * Kierrä säätääkseen kitaran vahvistusta.
** Kierrä säätääkseen kitaran äänenvoimakkuutta.
- FR** * Tournez pour régler le gain de la guitare.
** Tournez pour régler le volume de la guitare.
- HU** * Forgassa el a gitár erősítésének beállításhoz.
** Forgassa el a gitár hangerejének beállításhoz.
- IT** * Ruotare per regolare il guadagno della chitarra.
** Ruotare per regolare il volume della chitarra.
- NL** * Draaien om de gitaarversterking aan te passen.
** Draaien om het gitaarvolume aan te passen.
- NO** * Roter for å justere gitarforsterkning.
** Roter for å justere gitarens lydstyrke.
- PL** * Obróć, aby dostosować wzmocnienie gitary.
** Obróć, aby dostosować głośność gitary.
- PT-BR** * Controle do ganho da guitarra.
** Controle do volume da guitarra.
- SK** * Otáčanim nastavíte príjem gitary.
** Otáčanim nastavíte hlasitosť gitary.
- SV** * Vrid för att justera gitarrförstärkningen.
** Vrid för att justera gitarvolymen.
- TR** * Gitar kazanimini ayarlamak için döndürün.
** Gitar ses seviyesini ayarlamak için döndürün.
- RU** * Покрутите, чтобы отрегулировать гитарное усиление.
** Покрутите, чтобы отрегулировать громкость гитары.
- UK** * Поверніть, щоб відрегулювати підсилення гітари.
** Поверніть, щоб відрегулювати гучність гітари.
- ZH-CN** * 旋转旋钮以调整吉他增益。
** 旋转旋钮以调整吉他音量。
- ZH-TW** * 旋轉以調節吉他增益。
** 旋轉以調節吉他音量。
- ID** * Putar untuk menyesuaikan gain gitar.
** Putar untuk menyesuaikan volume gitar.
- JP** * 回してギターゲインを調節します。
** 回してギター音量を調節します。
- KO** * 돌려서 기타 게인을 조절합니다.
** 돌려서 기타 볼륨을 조절합니다.
- MM** * ဂီတာအသံချဲ့စက်ကို ချိန်ညှိရန်လှည့်ပါ။
** ဂီတာသံ အတိုးအကျယ်ကို ချိန်ညှိရန် လှည့်ပါ။
- AR** * قم بالتدوير لضبط زيادة الجيتار.
** قم بالتدوير لضبط مستوى صوت الجيتار.
- HE** * סובב כדי להתאים את הגברת הגיטרה.
** סובב כדי להתאים את עוצמת השמע של הגיטרה.



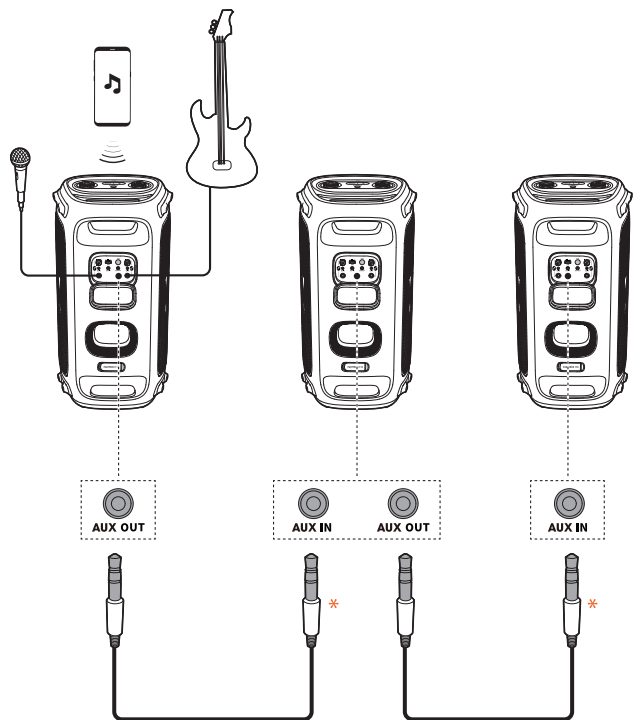
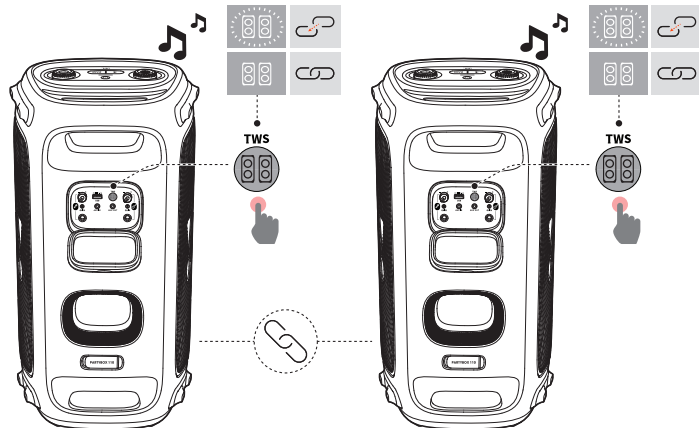


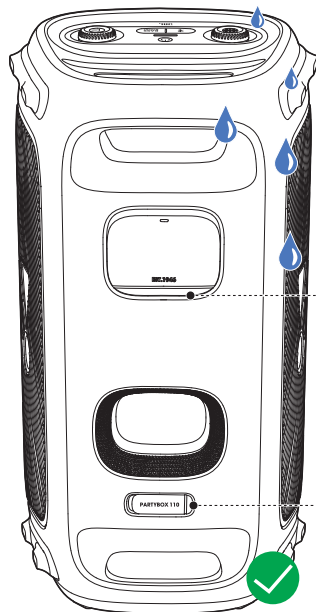


BLUETOOTH ✓

USB ✓

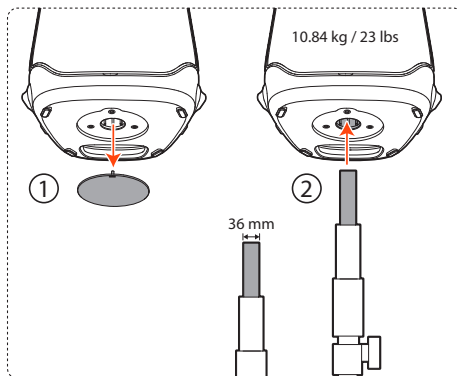
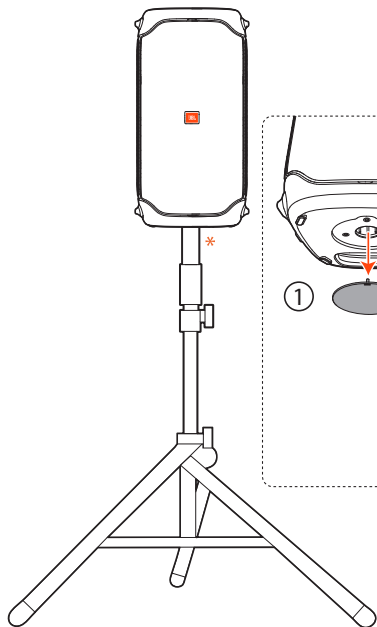
AUX ✓





- EN** Always keep the charging port dry before connecting AC power.
- CZ** Před připojením střídavého napájení vždy dbejte na to, aby byla zásuvka pro nabíjení suchá.
- DA** Hold altid opladningsporten tør, før du tilslutter vekselstrøm.
- DE** Der Ladeanschluss muss immer trocken sein, besonders bevor die Netzstromversorgung angeschlossen wird.
- EL** Διατηρείτε πάντα τη θύρα φόρτισης στεγνή πριν συνδέσετε το τροφοδοτικό AC.
- ES** Mantén el puerto de carga siempre seco antes de conectar la alimentación de CA.
- FI** Pidä aina latausportti kuivana ennen verkkovirran yhdistämistä.
- FR** Vérifiez toujours que la prise de charge est sèche avant de connecter l'alimentation secteur.
- HU** A váltóáramú tápfeszültség csatlakoztatása előtt mindig tartsa szárazon a töltőcsatlakozót.
- IT** Tenere sempre asciutta la porta di ricarica prima di collegare l'alimentazione CA.
- NL** Houd de oplaadpoort altijd droog voordat je de netvoeding aansluit.
- NO** Ladeporten skal alltid holdes tørr før du kobler til vekselstrøm.
- PL** Przed podłączeniem zasilania należy się upewnić, że port ładowania jest suchy.
- PT-BR** Nunca ligue a Party Box na tomada se o conector de entrada de energia estiver úmido.
- SK** Pred pripojením AC napájania udržiajte nabíjací port suchý.
- SV** Se alltid till att laddningsporten är torr innan du ansluter växelström.
- TR** AC gücünü bağlamadan önce şarj bağlantı noktasını daima kuru tutun.
- RU** Перед подключением к сети питания порт для зарядки обязательно должен быть сухим.
- UK** Перш ніж підключити джерело змінного струму, завжди перевіряйте роз'єм заряджання, чи він сухий.
- ZH-CN** 连接交流电源之前, 请始终使充电端口保持干燥。
- ZH-TW** 使充電連接埠始終保持乾燥, 然後再連接交流電源。
- ID** Pastikan port pengisian daya tetap kering sebelum menghubungkan daya AC.
- JP** AC電源に接続する際は、必ず充電ポートが乾いた状態であることを確認してください。
- KO** AC 전원을 연결하기 전에 충전 포트를 항상 건조하게 유지하십시오.
- MM** AC ပါဝါကို မချိတ်ဆက်မီ အားသွင်းပေါက်ကို အမြဲထိန်းသိမ်းပါ။

احرص دائماً على إبقاء منفذ الشحن جافاً قبل توصيل طاقة التيار المتردد. **AR**
יש לשמור על יציאת הטעינה יבשה לפני החיבור לחשמל AC. **HE**



- EN** Always follow instruction and precaution advice from speaker stand manufacturer.
- CZ** Vždy dodržujte pokyny a preventivní doporučení výrobce stojanu.
- DA** Følg altid instruktion og forsigtighedsråd fra producenten af højtalerstativ.
- DE** Befolge stets die Anweisungen und Sicherheitshinweise des Herstellers der Lautsprecherständer.
- EL** Ακολουθείτε πάντα τις οδηγίες και τις προφυλάξεις από τον κατασκευαστή της βάσης του ηχείου.
- ES** Sigue siempre las instrucciones y las advertencias de precaución del fabricante del soporte para el altavoz.
- FI** Noudata aina kaiutinjalan valmistajan antamia ohjeita ja varotoimenpiteitä.
- FR** Appliquez toujours les instructions et les précautions du fabricant du pied d'enceinte.
- HU** Mindig tartsa be a hangszóróállvány gyártójának utasításait és óvintézkedéseit.
- IT** Seguire sempre le istruzioni e i consigli di precauzione da parte del produttore del supporto del diffusore.
- NL** Volg de instructies en voorzorgsmaatregelen van de fabrikant van de luidsprekerstandaard.
- NO** Du må alltid følge anvisningene og forholdsreglene fra produsenten av høyttalerstativet.
- PL** Należy zawsze postępować zgodnie z instrukcjami i zaleceniami ostrożności producenta stojaka na głośniki.
- PT-BR** Siga todas as instruções do fabricante do suporte, com especial atenção para as advertências de segurança.
- SK** Vždy postupujte podľa inštrukcií a upozornení od výrobcu stojana pre reproduktor.
- SV** Följ alltid instruktionerna och försiktighetsåtgärderna från tillverkaren av högtalarstativet.
- TR** Her zaman hoparlör standı üreticisinin talimatlarına ve güvenlik tavsiyelerine uyunuz.
- RU** Обязательно следуйте инструкциям и рекомендациям по мерам предосторожности изготовителя стойки для колонок.
- UK** Завжди дотримуйтесь інструкцій та порад щодо безпеки від виробника підставки для гучномовця.
- ZH-CN** 请务必遵守扬声器支架制造商建议的指示和预防措施
- ZH-TW** 始終遵循喇叭支架製造商的說明和預防措施建議。
- ID** Selalu ikuti petunjuk dan saran tindakan pencegahan yang diberikan oleh produsen stand speaker.
- JP** 必ず、スピーカースタンドメーカーの指示と使用上のアドバイスに従ってください。
- KO** 항상 스피커 스탠드 제조업체의 지침과 주의 사항을 따르십시오.
- MM** စတီကာဘဝသည့်စင်အား ထုတ်လုပ်သည့် ကုမ္ပဏီမှ ညွှန်ကြားချက်များနှင့် ကြိုတင်သတိပေးချက်များအချက်များကို အစဉ်လိုက်နာပါ။

يتعين دومًا اتباع الإرشادات والنصائح الوقائية التي تقدمها الشركة المصنعة لحامل مكبر الصوت.

יש לפעול תמיד על פי ההוראות והאזהרות של יצרן מעמדי המקולי.

AR
HE



EN

General specification

- Model No.: JBL PartyBox 110
- Transducers: 2 x 154.6 mm / 5.25" woofer, 2 x 55 mm / 2.25" tweeter
- Output power: 160 W RMS
- Power input: 100 V - 240 V / 50/60 Hz
- Frequency response: 45 Hz - 20 kHz (-6 dB)
- Signal-to-noise ratio: > 80 dB
- Battery type: Li-ion polymer 36 Wh
- Battery charge time: 3.5 hours
- *Music play time: Up to 12 hours

USB specification

- USB format: FAT16, FAT32
- USB file format: .mp3, .wma, .wav
- USB charge out: 5 V / 2.1 A (maximum)
- Cable type: AC Power Cable
- Cable length: 2000 mm / 78.7"

Wireless specification

- Bluetooth® version: 5.1
- Bluetooth® profile: A2DP 1.3, AVRCP 1.6
- Bluetooth® transmitter frequency range: 2.4 GHz - 2.4835 GHz
- Bluetooth® transmitter power: ≤ 15 dBm (EIRP)
- Bluetooth® transmitter modulation: GFSK, $\pi/4$ DQPSK, 8DPSK

Dimensions

- Dimensions (W x H x D): 295 mm x 568 mm x 300 mm / 11.6" x 22.4" x 11.8"
- Weight: 10.84 kg / 23 lbs

* 12 hrs battery playtime is only a reference and may vary depending on music content and battery aging after numerous charging and discharging cycles. It's achievable with a predefined music source, light show switched off, volume level at 7 and Bluetooth streaming source.

FR

Caractéristiques générales

- N° de modèle : JBL PartyBox 110
- Transducteurs : 2 woofers 154,6 mm / 5,25", 2 tweeters 55 mm / 2,25"
- Puissance de sortie : 160 W RMS
- Alimentation électrique : 100 V - 240 V / 50/60 Hz
- Réponse en fréquence : 45 Hz - 20 kHz (-6 dB)
- Rapport signal sur bruit : > 80 dB
- Type de batterie : Li-ion polymère 36 Wh
- Temps de charge de la batterie : 3,5 heures
- *Autonomie de lecture de musique : jusqu'à 12 heures

Spécification USB

- Format USB : FAT16, FAT32
- Formats de fichiers USB : .mp3, .wma, .wav
- Prise de charge USB : 5 V / 2,1 A (maximum)
- Type de câble : câble d'alimentation CA
- Longueur du câble : 2000 mm / 78,7"

Spécifications radio

- Version Bluetooth® : 5.1
- Profils Bluetooth® : A2DP 1.3, AVRCP 1.6
- Plage de fréquences de l'émetteur Bluetooth® : 2,4 GHz - 2,4835 GHz
- Puissance de l'émetteur Bluetooth® : ≤ 15 dBm (PIRE)
- Modulation de l'émetteur Bluetooth® : GFSK, $\pi/4$ DQPSK, 8DPSK

Dimensions

- Dimensions (L x H x P) : 295 mm x 568 mm x 300 mm / 11,6" x 22,4" x 11,8"
- Poids : 10,84 kg / 23 lbs

* L'autonomie de batterie de 12 h est indiquée uniquement à titre a référence et peut varier selon le contenu musical et l'âge de la batterie après de nombreux cycles de charge et de décharge. Elle s'obtient avec une source musicale prédéfinie, les effets lumineux désactivés, un niveau de volume de 7 et une source de diffusion Bluetooth.



HE

מפרט כללי

- דגם מס': JBL PartyBox 110
- מתמרים: וופר 2 x 154.6 מ"מ / וופר 5.25 אינץ', טוויטר 2 x 55 מ"מ / 2.25 אינץ'
- כוח פלט: 160 וואט RMS
- כוח קלט: 100 וולט - 240 וולט / 50/60 הרץ
- תגובת תדר: 45 הרץ - 20 קילוהרץ (6-דציבלים)
- יחס אות לרעש: < 80 דציבלים
- סוג סוללה: פולימר ליתיום 36 וואט/שעה
- זמן טעינת הסוללה: 3.5 שעות
- *זמן השמעת מוזיקה: עד 12 שעות

מפרט USB

- פורמט USB: FAT16, FAT32
- פורמט קובצי USB: wav, .mp3, .wma
- טעינת USB: 5 וולט / 2.1 אמפר (מקסימום)
- סוג כבל: כבל חשמל
- אורך כבל: 2000 מ"מ / 78.7"

מפרט אלחוטי

- גירסה Bluetooth®: 5.1
- פרופיל Bluetooth®: A2DP 1.3, AVRCP 1.6
- טווח תדרים משדר Bluetooth®: 2.4 ג'יגה-הרץ - 2.4835 ג'יגה-הרץ
- עוצמת משדר Bluetooth®: $\geq 15\text{dBm}$ (EIRP)
- אופן משדר Bluetooth®: GFSK, $\pi/4$ DQPSK, 8DPSK

מידות:

- מידות (רוחב x גובה x עומק): 295 מ"מ על 568 מ"מ על 300 מ"מ / 11.6 אינץ' על 22.4 אינץ' על 11.8 אינץ'
- משקל: 10.84 ק"ג / 23 ליברה

* זמן ההשמעה של 12 שעות עם הסוללה נועד לעיון בלבד, ועשוי להשתנות בהתאם לתוכן המוזיקה ולגילוי הסוללה, לאחר ריבוי של מחזורי טעינה והתדרוּגות. ניתן להגיע אליו עם מקור מוזיקה מוגדר מראש, כביד של תצוגות האורות. רמת עוצמת קול של 7 ומקור הזרמה ב-Bluetooth.



Este produto está homologado pela Anatel, de acordo com os procedimentos regulamentados para avaliação da conformidade de produtos para telecomunicações e atende aos requisitos técnicos aplicados.

Para maiores informações, consulte o site da Anatel – www.anatel.gov.br

Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by HARMAN International Industries, Incorporated is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



Made for iPhone 12 Pro Max, iPhone 12 Pro, iPhone 12, iPhone 12 mini, iPhone SE (2nd generation), iPhone 11 Pro Max, iPhone 11 Pro, iPhone 11, iPhone XS Max, iPhone XS, iPhone XR, iPhone X, iPhone 8 Plus, iPhone 8, iPhone 7 Plus, iPhone 7, iPhone SE, iPhone 6s Plus, and iPhone 6s.

Use of the Made for Apple badge means that an accessory has been designed to connect specifically to the Apple product(s) identified in the badge and has been certified by the developer to meet Apple performance standards. Apple is not responsible for the operation of this device or its compliance with safety and regulatory standards.

Apple, and iPhone are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.

The trademark "iPhone" is used in Japan with a license from Aiphone K.K.

Note: The product is in compliance with the European Union energy legislation.

1) Bluetooth connection mode

The product is intended to be used for streaming music via Bluetooth connection. A consumer can stream Bluetooth audio to the speaker. When the product is connected through Bluetooth, the Bluetooth connection must remain active at all times to ensure proper operation.

The product will enter sleep mode (networked standby) after 20 minutes without operation. The power consumption in sleep mode is less than 2.0 Watts, after which it can be re-activated via Bluetooth connection.

2) Bluetooth disconnection mode

The product will enter standby mode after 20 minutes without operation. The power consumption in standby mode is less than 0.5 Watts.

The maximum operation temperature is 45 °C

No naked flame sources, such as lighted candles, should be placed on the apparatus.



This equipment is a Class II or double insulated electrical appliance

设备的器具耦合器用于彻底切断设备与市电间的连接。请将该耦合器放置在易于操作的位置。



